

МАПРИ

МЕЖДУНАРОДНАЯ АССОЦИАЦИЯ  
ПРЕПОДАВАТЕЛЕЙ РУССКОГО ЯЗЫКА  
КАК ИНОСТРАННОГО

# ПРОГРАММА

**VI Московского международного  
культурно-образовательного  
форума по РКИ – 2023**

**«Роль русского языка и культуры:  
от Африки до Азии.  
Задачи и перспективы»**

**16 – 17 ноября 2023 года  
(онлайн — офлайн)**

**УЧЕБНЫЙ ЦЕНТР РУССКОГО ЯЗЫКА МГУ,  
МЕЖДУНАРОДНАЯ АССОЦИАЦИЯ ПРЕПОДАВАТЕЛЕЙ РУССКОГО  
ЯЗЫКА КАК ИНОСТРАННОГО (МАПРИ)  
СОВМЕСТНО С АНО «РУССКАЯ ГУМАНИТАРНАЯ МИССИЯ»**

# **VI Московский международный культурно-образовательный форум по РКИ – 2023**

## **Дата и время проведения Форума:**

16 – 17 ноября 2023 г.  
с 10.00 час. до 18.30 час. по МСК

## **Формат: онлайн-офлайн**

## **Регламент выступлений:**

приветственный доклад — до 15 минут,  
доклады по темам Форума — до 12 минут,  
обсуждение докладов — до 3 минут.

# Оргкомитет Форума:

## **Паутова Марианна Владимировна**

*канд. полит. наук, доц., руководитель Учебного центра русского языка Московского государственного университета. – (РФ)*

## **Ковалева Елена Гавриловна**

*председатель оргкомитета и модератор Форума, ст. методист Учебный центр русского языка МГУ, доц. ММВШБ МИРБИС. – (РФ)*

## **Аннушкин Владимир Иванович**

*д-р филол. наук, профессор каф. русской словесности и межкультурной коммуникации Гос. ИРЯ им. А.С. Пушкина, председатель Российской ассоциации исследователей, преподавателей и учителей риторики, член Союза писателей РФ, действительный член ПАНИ. – (РФ)*

## **Орлова Татьяна Александровна**

*зам. ген. директора по образовательным проектам Русской Гуманитарной Миссии. – (РФ)*

## **Коропченко Алексей Анатольевич**

*руководитель Центра регионального сотрудничества МГМСУ им. А.И. Евдокимова, руководитель Центра гуманитарных инициатив "Созидание" (Россия-Алжир). – (РФ)*

## **Окала Итона Шансель**

*дипломат, переводчик МИД Республики Конго, препод. РКИ университета им. Мариэн Нгуаби и представительства Россотрудничества «Русский дом» в Браззавиле. - (Республика Конго, г.Браззавиль)*

1

**ДЕНЬ  
ФОРУМА**

---

16 ноября 2023 г.



## **10.00 – 10.10 Торжественное открытие Форума.**

### **Приветственное слово от организаторов Форума:**

**Ковалева Елена Гаврииловна — очно**

*председатель оргкомитета и модератор Форума, ст. методист Учебного центра русского языка МГУ, доц. ММВШБ МИРБИС. – (РФ, г. Москва)*

**Учебный центр русского языка МГУ:  
миссия, опыт, задачи и проекты**

## **10.10 – 10.20 Орлова Татьяна Александровна — онлайн**

*зам. ген. директора по образовательным проектам Русской Гуманитарной Миссии. – (РФ)*

**Программы поддержки образования АНО  
«Русская Гуманитарная Миссия»**

---

## **ПЕРВАЯ СЕССИЯ**

### **Вызовы, особенности, перспективы работы с РКИ на разных континентах: от Африки до Азии**

## **10.20 – 10.30 Ковалева Елена Гаврииловна — очно**

*ст. методист УЦРЯ МГУ, доц. ММВШБ МИРБИС. – (РФ, г. Москва)*

**Общие проблемы и возможности  
в продвижении русского языка и культуры  
в странах Африки, Азии и Латинской Америки**

## **10.30 – 10.45 Аннушкин Владимир Иванович — онлайн**

*д-р филол. наук, профессор каф. русской словесности и межкультурной коммуникации Гос. ИРЯ им. А.С. Пушкина, председатель Российской ассоциации исследователей, преподавателей и учителей риторики, член Союза писателей РФ, действительный член ПАНИ. – (РФ, г. Москва)*

**О национальном своеобразии русских  
речекоммуникативных наук в практическом  
приложении (филология, словесность,  
риторика, стилистика, культура речи)**

**10.45 – 11.00** **Коропченко Алексей Анатольевич — онлайн**  
*канд. пед. наук, руководитель Центра регионального сотрудничества МГМСУ им. А. И. Евдокимова, руководитель Центра гуманитарных инициатив «Созидание» (Россия-Алжир)». – (РФ, г. Москва)*

**Русский язык в Алжире: возможен ли ренессанс?**

**11.00 – 11.15** **Бондарь Михаил Александрович — очно**  
*советник руководителя Федерального агентства Россотрудничества, руководитель регионального представительства Русской Гуманитарной Миссии на Балканах. – (РФ)*

**Развитие гуманитарных контактов в странах Центральной и Юго-Восточной Африки**

**11.15 – 11.30** **Фахрутдинова Мария Альбертовна — онлайн**  
*представитель Россотрудничества в республике Конго, руководитель Русского дома в г. Браззавиль – (РФ – Республика Конго, г. Браззавиль)*

**История и перспективы продвижения РКИ в странах франкофонной Африки: Республика Конго, ДРК, Камеруна и Габон**

**11.30 – 11.45** **Цховребов Алан Солтанович — онлайн**  
*канд. пед. наук, преп. РКИ, доц. кафедры русского языка и методики его преподавания Санкт-Петербургского Государственного университета. – (РФ, г. Санкт-Петербург)*

**Синтаксические ошибки и пути их преодоления в африканской студенческой аудитории**

**11.45 – 12.00** **Окала Итона Шансель — онлайн**  
*дипломат, переводчик МИД Республики Конго, преподаватель РКИ университета им. Мариэн Нгуаби в Браззавиле и представительства Россотрудничества «Русский дом». – (Республика Конго, г. Браззавиль)*

**Преподавание русского языка в Конго: история и перспективы**

**12.00 – 12.15** **Ибрагим Багма — онлайн**  
*выпускник Гос. ИРЯ им. А.С. Пушкина, мастер-ассистент русского языка, представитель государственной службы противодействия коррупции. – (Республика Мали, г. Бамако)*

**Русский язык в период постперестройки (Русский язык в Мали: история и задачи будущего)**

**12.15 – 12.30** **Дронов Владимир Васильевич — очно**  
*ст. педагог кафедры русского языка и межкультурной коммуникации института русского языка РУДН, автор спецкурса Учебного центра русского языка МГУ, автор уч. пособий по русскому языку как иностранному, автор уч. пос. для детей соотечественников за рубежом, автор уч. словарей и др. – (РФ, г. Москва)*

**О важности использования опыта прошлых лет в преподавании русского языка в странах Африки.**

**12.30 – 12.45** **Мансур Мохаммед Хассан Саммани — онлайн**  
*канд. филол. наук, ст. преп. кафедры русского языка Айн-Шамского университета. – (Арабская Республика Египет, г. Каир)*

**Русский язык в Египте: вчера, сегодня и завтра**

**12.45 – 13.00** **Сикоева Залина Валерьевна — онлайн**  
*канд. ист. наук, зам. директора Русского образовательного центра «Наши традиции». – (Арабская Республика Египет, г. Хургада)*

**Русский образовательный центр в Египте: приоритеты, задачи, опыт и результаты**

## **13.00 – 13.15 — кофе-брейк (15 мин)**

**13.15 – 13.30** **Золотова Екатерина Владимировна — онлайн**  
*ст. преп. кафедры мировой экономики, Высшая школа экономики и бизнеса ФГБОУ ВО РЭУ им. Г.В. Плеханова – (РФ, г. Москва)*

**Особенности преподавания русского языка в многоязычных странах Магриба: лингвистический и экономический аспект**

**13.30 – 13.45** Сингува Госпел — онлайн  
*студент 3 курса факультета Гуманитарных и социальных наук (специальность «Политология») Российского государственного университета Дружбы народов. – (Республика Замбия)*

**Роль русского языка на африканском континенте**

**13.45 – 14.00** Гильманова Алина Рафаэлевна — онлайн  
*директор русской школы для билингвов и инофонов «АИСТ». – (Объединенные Арабские Эмираты, г. Дубай)*

**Нейропедагогика в обучении русскому языку детей-билингвов в Дубае**

**14.00 – 14.45 — перерыв на обед**

## **ВТОРАЯ СЕССИЯ**

**Теория и практика: новое и актуальное в методике преподавания РКИ взрослым и детям**

**14.45 – 15.00** Шляхов Владимир Иванович — онлайн  
*д-р пед. наук, профессор каф. русского языка и межкультурной коммуникации факультета гуманитарных и социальных наук ФГСН РУДН, автор монографий, в т.ч.: «Сценарии русского речевого взаимодействия», «Текст в коммуникативном пространстве», «Словарь сленга и разговорных выражений» и др. – (РФ, г. Москва)*

**Теория и практика применения иронии как широкоформатного средства речевого взаимодействия**

**15.00 – 15.15** Новикова Ирина Владимировна — онлайн  
*преп.-практик РКИ, магистр по специальности «Лингвистика и перевод», переводчик в Университете восточных языков «Л'Ориентале» г. Неаполя. – (Итальянская Республика, г. Неаполь)*

**Виды, формы и организация проведения контроля на занятиях РКИ на примере неаполитанского университета восточных языков «Л'Ориентале»**



**15.15 – 15.30** Норе́йко Лариса Николаевна — онлайн  
*канд. филол. наук, преп. РКИ, доц. кафедры русского языка для иностранных учащихся гуманитарных факультетов МГУ им. М.В. Ломоносова, автор пособий «Русский язык для экономистов», «Лексический минимум по русскому языку как иностранному. 1 серт.ур.» (в соавт.) и др. – (РФ, г. Москва)*

**Проблемы и решения в области межкультурной коммуникации в процессе получения образования в иноязычной академической среде**

**15.30 – 15.45** Николенко Елена Юрьевна — онлайн  
*канд. пед. наук, доц. каф. русского языка для иностранных учащихся филологического факультета МГУ им. М.В. Ломоносова, автор учебников «Русский язык для начинающих», «Золотое кольцо. Русский язык для иностранцев» (в соавт.), интерактивного компьютерного курса «Веселые падежи» и др. – (РФ, г. Москва)*

**Обучение иностранных учащихся аудированию и говорению с использованием аудиальных СМИ**

**15.45 – 16.00** Колосова Елена Ивановна — онлайн  
*канд. филол. наук, доц. кафедры русского языка как иностранного Казанского (Приволжского) федерального университета Института филологии и межкультурной коммуникации. – (РФ, Татарстан, г. Казань)*

**Специфика формирования прагматической компетенции учащихся на занятиях по РКИ**

**16.00 – 16.15** Макеева Елена Вячеславовна — очно  
*канд. фил. наук, доц. кафедры РКИ в профессиональном обучении Института филологии Московского педагогического государственного университета (МПГУ). – (РФ, г. Москва).*

**Роль лингвоцифровой лексикографической компетенции в обучении китайских студентов русскому языку как иностранному**

**16.15 – 16.30** Пташкина Юлия Павловна — очно  
*магистрант 2 курса Института филологии Московского педагогического государственного университета (МПГУ). – (РФ, г. Москва)*

**Использование таблиц Шульте на занятиях с детьми- билингвами**

### **16.30 – 17.15 Мастер-класс**

**Крючкова Людмила Сергеевна — очно**

*канд. филол. наук, доц. каф. русского языка как иностранного в профессиональном обучении Московского педагогического государственного университета, препод. РКИ, автор уч. пос. «Словообразование: форма, семантика, методика обучения», «Падежная и падежно-предложная система русского языка», «Практическая методика обучения русскому языку как иностранному» (соавт.) и др. – (РФ, г. Москва)*

**Роль порядка слов на структурном и функциональном уровнях русского языка**

### **17.15 – 17.55 Мастер-класс**

**Картушина Елена Александровна — очно**

*канд. филол. наук, доц. кафедры иностранных языков Миланского государственного университета, преп.-методист РКИ Учебного центра русского языка МГУ, соавтор дистанционного курса обучения детей – билингвов и инофонон русскому языку. – (РФ, г. Москва; Итальянская Республика, г. Милан)*

**Урок по речи в начальной школе для русскоязычных билингвов**

### **17.55 – 18.35 Мастер-класс**

**Ермолаева Жаннетта Евгеньевна — очно**

*канд. филол. наук, доц. каф. лингводидактики РКИ и билингвизма МПГУ, гл. ред. Научно-методического портала по нейропедагогике [Eduneo.ru.](http://Eduneo.ru), автор книг для учеников с трудностями обучения. – (РФ, г. Москва)*

**Нейросреда для детей-билингвов**



2

**ДЕНЬ  
ФОРУМА**

---

17 ноября 2023 г.

## **ТРЕТЬЯ СЕССИЯ**

**Учебные материалы, обучающие инструменты,  
актуальные проекты: новое, полезное, эффективное**

**10.00 – 10.15** Федонина Ирина Анатольевна — очно  
*выпускающий редактор издательства ФЛИНТА. –  
(РФ, г. Москва)*

**Обзор учебной и учебно- методической литературы по русскому языку и русскому языку как иностранному (пособия, справочники, словари)**

**10.15 – 10.30** Агафонова Кристина Евгеньевна — очно  
*канд. пед. наук, преп. РКИ каф. русского языка и межкультурной коммуникации факультета гуманитарных и социальных наук ФГСН РУДН, преп.-методист Учебного центра русского языка МГУ. –  
(РФ, г. Москва)*

**Новости на занятиях по РКИ**

**10.30 – 10.45** Хамраева Елизавета Александровна — очно  
*д-р. пед. наук, проф., зав. каф. Лингводидактики РКИ и билингвизма Московского педагогического государственного университета (МПГУ), начальник управления образованием Центра международного сотрудничества Министерства просвещения (ЦМС). – (РФ, г. Москва)*

**Русский язык в Сербии: знакомимся с новыми подходами и учебниками**

**10.45 – 11.00** Жилина Ольга Александровна — онлайн  
*канд. филол. наук, доц., профессор-эксперт Университета Таммасат. – (Королевство Таиланд, г. Бангкок)*

**К вопросу о необходимости создания национально ориентированных учебников**

**11.00 – 11.15** Кузнецов Андрей Андреевич — онлайн  
*препод. кафедры РКИ Института международных образовательных программ Московского государственного лингвистического университета (МГЛУ), ст. препод. кафедры социологии менеджмента и общественных процессов Высшей школы современных социальных наук МГУ им. М.В. Ломоносова, рук. преподавателей РКИ ВШССН МГУ им. М.В. Ломоносова – (РФ, г. Москва)*

**Проектирование рабочей программы по РКИ с учётом профессиональных потребностей обучающихся**

**11.15 – 11.30** Балтак Олеся Николаевна — онлайн  
*директор, препод. РКИ/TEFL частной языковой школы Languagegarden в г.Вероне. – (Итальянская Республика, г. Верона)*

**Работа с книгой градуированного чтения «Алые паруса» на уроках РКИ**

**11.30 – 11.45** Ковалева Елена Гавриилловна — очно  
*ст. методист. препод. РКИ Учебного центра русского языка МГУ, автор и соавтор дистанционных программ обучения РКИ Учебного центра русского языка МГУ, доц. ММВШ бизнеса МИРБИС. – (РФ, г. Москва)*

**Возможности и структурные особенности дистанционного курса по повышению квалификации для преподавателей РКИ «Читаем, пишем, говорим и слышим» в контексте взаимосвязанного обучения видам РД**

**11.45 – 12.00** Столетова Екатерина Константиновна — очно  
*канд. филол. наук., препод. РКИ доц. кафедры русского языка как иностранного Московского государственного лингвистического университета, автор уч. пособий «Здравствуй, Россия. Эл. уровень», «Экстремальные обстоятельства: учебные пос. по чтению» (в соавт.) и др. – (РФ, г. Москва)*

**К вопросу обучения инофонов реферированию научного текста (бакалавриат, направление подготовки – «Лингвистика»)**

## **12.00 – 12.15 — кофе-брейк (15 мин)**

**12.15 – 12.55** **Мастер-класс**

**Антошкина Ольга Борисовна - очно**  
*преп. РКИ Учебного центра русского языка МГУ, автор учебного комплекса для иностранных учащихся «Россия - моя любовь». Ур.А1+. – (РФ, г. Москва)*

**Презентация учебного комплекса для иностранных учащихся «Россия – моя любовь» (Ур. А1+) и работа с ним**

## 12.55 – 13.35 Мастер-класс

**Агафонова Кристина Евгеньевна — очно**  
*канд. пед. наук, преп. РКИ каф. русского языка и межкультурной коммуникации факультета гуманитарных и социальных наук ФГСН РУДН, преп.-методист Учебного центра русского языка МГУ. – (РФ, г. Москва)*

**Кичина Екатерина Михайловна — очно**  
*препод. английского языка факультета ВМК, преподаватель РКИ и преподаватель-методист Учебного центра русского языка МГУ – (РФ, г. Москва)*

**Интерактивные цифры: изучение числительных на занятиях по РКИ (на материале учебника по русскому языку для иностранцев О.Б. Антошкиной «Россия- моя любовь», ур. А1+)**

**13.35 – 13.50 Чубарова Ольга Эдуардовна — очно**  
*канд. пед. наук, доц. каф. русского языка как иностранного Института международных образовательных программ Московского государственного лингвистического университета-МГЛУ (ИНЯЗ им. Мориса Тореза), автор учебных пособий, в т.ч. пособий по чтению «Шкатулка», «Шкатулочка» др. – (РФ, г. Москва)*

**Знакомимся: учебно-методический комплекс «Здравствуй, Россия!»**  
**(Авторы: О.Э. Чубарова, Е.К. Столетова, Ю.С. Капитанова, О.Н. Буцкая)**

**13.50 – 14.30 — перерыв на обед**

## ЧЕТВЕРТАЯ СЕССИЯ

### Интерактивные технологии и ресурсы в РКИ

**14.30 – 14.45 Карпенко Илья Евгеньевич — очно**  
*канд. филол. наук, рук. проектов Учебного центра русского языка МГУ. – (РФ, г. Москва)*

**Современный русист: через тернии к цифре, или еще раз о роли педагога**

**14.45 – 15.00** Ковтун Лилия Викторовна — очно  
*канд. культурологии, доц., зав. каф. русского языка как иностранного Российского биотехнологического университета (РОСБИОТЕХ)-МГУПП – (РФ, г. Москва)*

**Интерактивные ресурсы как средство социокультурной адаптации иностранных слушателей**

**15.00 – 15.15** Ермолаева Жаннетта Евгеньевна — очно  
*канд. филол. наук, доц. каф. лингводидактики РКИ и билингвизма МПГУ, гл. ред. Научно-методического портала по нейропедагогике [Eduped.ru.](http://Eduped.ru), автор книги для учеников с трудностями обучения. – (РФ, г. Москва)*

**Цифровая нейропедагогика. К постановке вопроса**

**15.15 – 15.30** Мавриду Наталья Ивановна — онлайн  
*координатор Совета русскоязычных школ Греции, директор Центра русского языка и культуры «Жар-Птица», автор учебных комплексов для детей-билингвов. – (Греческая Республика, г. Афины)*

**Новые подходы интерактивности в методике преподавания РКИ детям: пример платформы координации интерактивных заданий в классе**

**15.30 – 15.45** Мальцева Анна Александровна — очно  
*преп. РКИ кафедры стилистики журфака МГУ, преп. РКИ и ведущая социальных сетей Учебного центра русского языка МГУ. – (РФ, г. Москва)*

**Как слушать подкасты на уроках РКИ**

**15.45 – 16.15** **Мастер-класс**

**Виноградова Наталия Владимировна — очно**  
*ведущий специалист методического отдела по русскому языку Государственного института русского языка им. А.С. Пушкина. – (РФ, г. Москва)*

**Обучение русскому речевому этикету в электронной среде. Интерактивный курс «Волшебные русские слова»**

## **16.15 – 16.55 Мастер-класс**

**Кузнецов Андрей Андреевич — очно**

*преп. кафедры РКИ Института международных образовательных программ Московского государственного лингвистического университета (МГЛУ), ст. преп. кафедры социологии менеджмента и общественных процессов Высшей школы современных социальных наук МГУ им. М.В. Ломоносова, рук. преподавателей РКИ ВШССН МГУ им. М.В.Ломоносова – (РФ, г. Москва)*

**Проектирование электронных образовательных систем для преподавателей РКИ**

## **16.55 – 17.10 Петросян Жанна Вартазановна — онлайн**

*канд. филол. наук Воронежского государственного университета (РГФ), доц. кафедры перевода и проф. коммуникации eLearning тренажер, рук. АНО ДПО Трансформация, учредитель Chat-Edu. – (РФ, г. Воронеж)*

**Искусственный интеллект в преподавании иностранных языков: возможности, готовые решения, антидоты**

## **17.10 – 17.40 Мастер-класс**

**Петросян Жанна Вартазановна — онлайн**

*канд. филол. наук Воронежского государственного университета (РГФ), доц. кафедры перевода и проф. коммуникации eLearning тренажер, рук. АНО ДПО Трансформация, учредитель Chat-Edu. – (РФ, г. Воронеж)*

**Готовимся к занятиям с помощью нейросетей за 30 минут**

## **17.40 – 17.50 Интервью:**

**Как строить будущее с русским языком?**

*преподаватели РКИ Ермолаевой Ж.Е. и Агафоновой К.Е. (по результатам поездки в Республику Кубу и в Республику Сенегал)*



# КРУГЛЫЙ СТОЛ

## Новое и классическое в преподавании РКИ детям-билингвам и инофонам

### Ведущая Круглого стола:

Хамраева Елизавета Александровна — очно  
д-р. пед. наук, проф., зав. каф. Лингводидактики РКИ  
и билингвизма Московского педагогического  
государственного университета (МПГУ), начальник  
управления образованием Центра международного  
сотрудничества Министерства просвещения  
(ЦМС). – (РФ, г. Москва)

### Участники Круглого стола:

**1. Дронов Владимир Васильевич — очно**  
ст. педагог кафедры русского языка и межкультур-  
ной коммуникации института русского языка РУДН,  
автор спецкурса Учебного центра русского языка  
МГУ, автор пос. по русскому языку как иностран-  
ному, автор уч. пос. для детей соотечественников  
за рубежом, автор уч. словарей и др. – (РФ, г. Москва)

**«Школа добрых слов» РЯ для детей сооте-  
чественников за рубежом**

**2. Картушина Елена Александровна — очно**  
канд. филол. наук, доц. кафедры иностранных языков  
Миланского государственного университета,  
преп.-методист РКИ Учебного центра русского  
языка МГУ, соавтор дистанционного курса обучения  
детей – билингвов и инофонов русскому языку. – (РФ,  
г. Москва, Итальянская Республика, г. Милан)

**Урок по речи в начальной школе для  
русскоязычных билингвов**

**3. Ермолаева Жаннетта Евгеньевна — очно**  
канд. филол. наук, доц. каф. лингводидактики РКИ и  
билингвизма МПГУ, гл. ред. Научно-методического  
портала по нейропедагогике *Edipeo.ru.*, автор книги  
для учеников с трудностями обучения. – (РФ, г. Москва)

**Задержка речевого развития детей-  
билингвов: как отличить норму от не  
нормы**

**4. Мавриду Наталья Ивановна — онлайн**  
*координатор Совета русскоязычных школ Греции  
директор Центра русского языка и культуры  
«Жар-Птица», автор учебных комплексов для  
детей-билингвов. – (Греческая Республика, г. Афины)*

**Информационные технологии на уроках  
русского языка как иностранного для детей и  
подростков на примере УМК «Жар-Птица» —  
интерактивные игры, тесты, квесты.**

**Темы для  
обсуждений:**

• **Материалы, пособия, интерактивные  
методы обучения русскому языку детей-би-  
лингвов и инофонов**

*Хамраева Е.А., Картушина Е.А., Дронов В.В.,  
Мавриду Н.И.;*

• **Проблемы речевого развития у детей-би-  
лингвов при обучении языку**

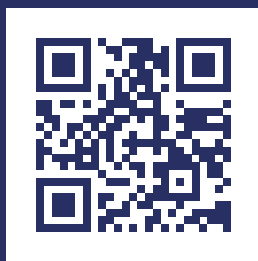
*Ермолаева Ж.Е., Хамраева Е.А., Картушина Е.А.,  
Дронов В.В., Мавриду Н.И.*

**18.40.-18.45**

**ЗАКРЫТИЕ ФОРУМА.  
ПОЗДРАВЛЕНИЯ И ВРУЧЕНИЕ СЕРТИФИКАТОВ.**

**Заключительное слово организаторов:**

- Орлова Татьяна Александровна
- Ковалева Елена Гавриилловна



 [mgu-russian.com](https://mgu-russian.com)

